-311 ¹	चिन्न/	Sub-bill	MI					
94	।वला	Sub-bill	INO.	 		•	•	•

दौरे के लिए यात्रा भत्ता बिल

TRAVELLING ALLOWANCE BILL FOR TOUR

(टिप्पणी- इस बिल की दो प्रतियों में, एक भुगतान के लिए दूसरी कार्यालय प्रति के रूप में तैयार किया जाना चाहिए)
(Note -This bill should be prepared in duplicate - one for payment and the other as office copy)

भाग - क (पदाधिकारी द्वारा भरा जाना है) Part- A (To be filled in by the Government Officials)

1. नाम/N	ame									
2. पदनाम,	/Designat	ion								
3. वेतन/F	ay									
4. मुख्याल	य/केन्द्र/He	adquarte	ers/Centre	s						
5. की गई	यात्रा/यात्र	ओं के ब्य	गैरे और प्र	योजन/Details	and purp	ose	of journey (s)	performe	d –	
प्रस्थान/D	eparture	आगमन	/Arrival	यात्रा की रीति, स्थान और सुविधा का वर्ग Mode of	भुगतान वि यात्री भाड़ Fare paid	រា	सड़क मार्ग भत्ता के लिए दूरी कि.मी में Distance in	विश्राम की अवधि Duration of Halt	यात्रा का उद्देश्य Purpose of Journey	
तारीख और समय Date & Fime	से From	तारीख और समय Date & Time	तक To	travel and class of accomodation	Rs	P.	Kms. For road mileag		Journey	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)		(7)	(8)	(9)	
							¹ Yen	·		
े. यात्रा की	रीति/Mode o	f journey :-						<u> </u>		
T) =	orana / A in									

O. વાત્રા	का सात/Mode of Journey:-	
(I)	वायुयान/Air	
(1)	(क) कार्यालय द्वारा व्यवस्थाकृत विनियम वाउचर	हां/नही
` '	(a) Exchange voucher arranged by office	Yes/N
	(ख) द्वारा व्यवस्थाकत/टिकेट/विनियम वाउचर	

(ii) रेल/Rail

(क) क्या यात्रा मेल/एक्सप्रेस/सामान्य गाड़ी से की गई?		हां∕नहीं
(a) Whether travelled by mail/express/ordinary train?	# # P	Yes/No
(ख) क्या वापसी टिकट उपलब्ध था ? (b) Whether return ticket available?		हां∕नहीं Yes/No
(ग) यदि उपलब्ध था तो क्या वापसी टिकट खरीदा गया, यदि व (c) If available whether return tickets purchased and if		हां∕नहीं Yes/No

(iii) सडक/Road

उपयोग में लाए गए वाहन का प्रकार अर्थात सरकारी परिवहन द्वारा/टैक्सी द्वारा/किसी बस या अन्य लोक वाहन में एक सीट लेकर/किसी अन्य सरकारी सेवक के साथ मिलकर टैक्सी या कार में किसी अन्य व्यक्ति की कार में, विनिर्दिष्ट किया जाए Mode of conveyance used i.e. by Government transport by taking a taxi, a single seat in a bus or either public conveyance by sharing with another Government servant in a car or Taxi belonging to his or to a third party, to be specified.

- 7. विराम स्थल से निम्नलिखित कारण से अनुपस्थित रहने की तारीख/Date of absence from place of halt on account of -
 - (क) प्रतिबंधित अवकाश तथा आकस्मिक अवकाश/Restricted holidays and Casual Leave
 - (ख) रविवार और अवकाश के दिनों को/In case of Sundays and Holidays
- 8. यह तारीखें जिनकों राज्य या राज्य निधि से वित्त पोषित किसी संगठन द्वारा मुफ्त भोजन और/या आवास उपलब्ध कराया गया /Date on which free board and/lodging provided by the State or any organization financed by State funds
 - (क) केवल भोजन/Board only
 - (ख) केवल आवास/Lodging only
 - (ग) भोजन और आवास/Boarding & lodging
- 9. ऐसे मामलों में जिनमें होटलों/स्थानों पर जहां पर अनुसूचित दर पर भीजन एवं आवास की सुविधा है, में टहरने के लिए उच्चतर दर पर दैनिक भत्ते का दावा किया जाता है, होटल रसीदें आदि के साथ प्रस्तुत की जाने वाली विशिष्टियां/ Particulars to be furnished alongwith hotel receipts etc. in cases where higher rate of Daily Allowance is claimed for stay in hotel/establishment providing board and lodging at scheduled tarifs -

ठहरने की अवधि/Period of stay		होटल का नाम	आवास की दैनिक दरें	भुगतान की गई कुल
से/From	तक/To	Name of the Hotel	Daily rate of lodging charged	राशि Total amount maid
			charged	Total amount paid
	e		of the same	
			*	2
			a)	
		9	g.	
				a a

10. यात्रा/यात्राओं की विशिष्टियां जिसके लिए सरकारी सेवक ने उस वर्ग से जिसका वह हकदार है, उच्चतर वर्ग की सुविधा का उपयोग किया है /Particulars of jourmey(s) for which higher class of accommodation than the one to which the Government servant is entitled was used -

दिनांक Data		me of the places	वाहन का प्रकार	वह वर्ग जिसका	वह वर्ग जिसमें	पात्र वर्ग का
Date	से/From	तक/To	जिसका उपयोग किया गया है Mode of conveyance used	हकदार है Class to which entitled	यात्रा की है Class by which travelled	যারা भाड़ा Fare of the entitled class
1	2	3	4	5	6	7
		, ,			,	

यदि यात्रा/यात्रायें सक्षम प्राधिकारी के अनुमोदन से उच्च श्रेणी की सुविधा में की गई है तो मंजूरी की सं. तथा तिथि का उल्लेख करें If the journey(s) by higher class of accommodation has been performed with the approval of the competent authority, the number and date of sanction may be quoted.

11. रेल से जुड़े स्थानों के बीच सड़क से की गई यात्रा/यात्राओं के ब्यौरे Details of journey(s) performed by road between places connected by rail —

दिनांक	स्थानों के नाम	भुगतान किया गया किराया	
Date	से/From	तक/To	Fare paid
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
		**.	
		M 2 *	

12. यात्रा भत्ता अग्रिम की ली गई राशि, यदि कोई /Amount of traveling Allowance advance, if any drawm.

प्रमाणित किया जाता है कि उपरोक्त जानकारी मेरे सर्वीत्तम ज्ञान और विश्वास के अनुसार सही है। Certified that the information as given above is true to the best of my knowledge and belief.

दिनांक/Date

पदाधिकारी के हस्ताक्षर Signature of the Government Servant

भाग- ख (बिल अनुभाग में भरा जाना है) PART – B (To be filled in the Bill Section)

1. यात्रा भत्ते पर कुल पात्रता
(क) रेल/वायुयान/बस/स्टीमर यात्री भाड़ा
(ख)
(ग) दैनिक भत्ता/Daily allowance -
1दिन/ Days @ Rs प्रतिदिन की दर से/ per day
2 दिन/ Days @ Rs रू. प्रतिदिन की दर से/ per day
3 दिन/ Days @ Rs रू. प्रतिदिन की दर से/ per day
वास्तविक व्यय/Actual expenses Rs
सकल राशि/Gross Amount Rs
तारीखके अुनसार यात्रा भत्ता अग्रिम की रकमके अुनसार यात्रा भत्ता अग्रिम की
Less amount of T.A. advance, if any drawn vide voucher No
Rs
कुल राशि/Net Amount `
व्यय इस नाम में डाला गया है/Expenditure is debitable to
लिपिक के आद्यक्षर/Initials of Bill Clerk
आहरण एवं संवितरण अधिकारी के हस्ताक्षर
Signature of Drawing and Disbursing Officer

प्रतिहस्ताक्षरित/Conutersigned

नियंत्रक अधिकारी के हस्ताक्षर Signature of the Controlling Officer

यात्रा टीए बिलों के लिए प्रमाण पत्र / CERTIFICATE FOR TOUR T.A. BILLS

ι.	प्रमाणित किया जाता है कि मुझामर परिवार का न तो मुस्त पास के तहत रेख द्वारा मुस्त परिवामन का जनुमात या जार न हा जन्यर
	प्रदान किया गया था। राज्य या स्थानीय दौर यात्रा के खर्च पर संचार के साधन जिसके लिए बिल में टीए का दावा किया गया है।/Certifie
	that I/my family was neither allowed free transit by Rail under free pass or otherwise provided with. means of
	communication at expense of the state or local round journey for the which T.A. has been claimed in the bill.
2.	प्रमाणित किया गया है कि मैं/मेरा परिवार वास्तव में इस बिल में
3.	दावा किए गए टीए के लिए कक्षा से यात्रा करता था।/Certified that I/my family actually travelled by the class for the T.A
	claimed in this bill.
1 .	प्रमाणित किया गया है कि इस बिल में दिखाए गए किलोमीटर की संख्या पॉली मेटेनल टेबल के अनुसार है।/Certified that number o
••	kilometers shown in this bill is in accordance with the poly metenal tables of the establishment.
5.	प्रमाणित किया कि यात्रा लोक सेवा के हित में मेल/एक्सप्रेस ट्रेन दवाराको की गई थी।/Certified that journey o
<i>)</i> .	was performed by Mail/Express train in the interest of public service.
5.	
).	प्रमाणित किया जाता ही कि मैं वास्तव में केवल रविवार और छुट्टियों पर शिविर में नहीं था, जिसके लिए दैनिक भत्ते का दावा किया जात
	है।/Certified that I was actually not merely contrusively in camp on Sundays and holidays for which daily allowance i
7	claimed.
7.	प्रमाणित किया गया है कि मैं उस अवधि के दौरान आकस्मिक अवकाश पर अनुपस्थित नहीं था जिसके लिए दैनिक भत्ते का दावा किया गर
2	है।/Certified that I was not absent on casual leave during the period for which daily allowance has been claimed.
3.	प्रमाणित किया कि मेरे ठहरने के दौरानपरसेतक निरीक्षण ड्यूटी पर रहते हुए पहले 10 दिनों के बा
	हमारे खर्च में बने रहते हैं।/Certified that during my halt at
	fromtowhile on inspection duty continue to be in our expenditure.
,	after the first 10 days.
9.	प्रमाणित किया कि मैंने सड़क यात्रा नहीं किया, जिसके लिए किराए के लिए चलने वाली टैक्सी, मोटर या मिनी बस या लॉरी में भेजे ग
	एकल को लेकर पूरक नियम के नियम 46 में निर्धारित उच्च दरों पर किलोमीटर भते का दावा किया गया है।/Certified that I. did no
	perform. the road journey for which the kilometer allowance has been claimed at the higher rates prescribed in Rul
	46 of the supplementary Rule by taking a single sent in a taxi motor or mini bus or lorry plying for hire.
10.	प्रमाणित किया कि मैंने इस यात्रा में एक कार पर चलने का खर्च उठाया।/Certified that I incurred running expenses on a car i
	this journey.
11.	प्रमाणित किया कि पूरक नियम 46 में निर्धारित उच्च पर जिस सड़क यात्रा के लिए दावा किया गया है, वह मेरी अपनी कार में की ग
	थी।/Certified that the road journeys for which kilometer has been claimed at the higher prescribed in supplementar
	Rule 46 were performed in my own car.
12.	प्रमाणित किया गया कि जिन सड़क यात्राओं के लिए माइलेज का दावा किया जाता है, वे सड़क मार्ग से की जाती थीं, लेकिन रेल द्वारा चार
	की जाती थीं। वास्तव में सड़क मार्ग से यात्रा की जाने वाली किलोमीटर की संख्या।/Certified that the road journeys for whic
	mileage is claimed were performed by road but were charged by rail. The number of kilometers actually travelled b
	road being.
13.	प्रमाणित किया कि परिवार के सदस्य जिनके लिए टीए का दावा किया गया है, वास्तव में मेरे साथ यात्रा की या स्थानांतरण पर मेरा पीछ
	किया।/Certified that the family members for whom T.A. has been claimed actually travelled with me or followed me o
	transfer.
14.	प्रमाणित किया गया है कि व्यक्तिगत परिवहन की लागत के रूप में किए गए वास्तविक खर्च बिल में दावा की गई राशि से कम नह
	थे।/Certified that actual expenses incurred as cost of transportation of personal was not less than the sum claimed i
	the bill.
15.	प्रमाणित किया है कि मैंने _ से _ तक अपने स्थानांतरण पर कि कि ग्रा. सामान पहुँचाया है /Certified tha
	I have transportedKggms of luggage on my transfer from to
	. nate taneportednggind of laggage off my transfer from to
	प्रतिहस्ताक्षरित दावेदार के हस्ताक्षर
	Countersigned Signature of the claimant

(नियंत्रक अधिकारी के हस्ताक्षर और पदनाम) (Signature & Designation of the controlling officer)